31974R2988

29.11.1974 *EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA* L 319/1

NÕUKOGU MÄÄRUS (EMÜ) nr 2988/74,

26. november 1974,

Euroopa Majandusühenduse transpordi- ja konkurentsieeskirjades ettenähtud menetluste ja sundtäitmise rakendamise aegumistähtaegade kohta

EUROOPA ÜHENDUSTE NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Majandusühenduse asutamislepingut, eriti selle artikleid 75, 79 ja 87,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi arvamust, ([1])

võttes arvesse majandus- ja sotsiaalkomitee arvamust ([2])

ning arvestades, et:

vastavalt Euroopa Majandusühenduse transpordi- ja konkurentsieeskirjadele on komisjonil õigus määrata trahve, sanktsioone ja karistusmakseid ettevõtjatele ja ettevõtjate ühendustele, kes rikuvad info hankimist ja uurimistegevust või diskrimineerimise, piirava tegevuse ja turgu valitseva seisundi kuritarvitamise keelamist käsitlevat ühenduse õigust; kõnealustes eeskirjades ei nähta ette aegumist;

õiguskindluse huvides on vaja tarvitusele võtta aegumispõhimõte ning kehtestada selle rakenduseeskirjad; asja täielikkuse huvides on vaja, et aegumist ei sätestataks ainult seoses õigusega määrata trahve ja sanktsioone, vaid ka seoses õigusega nõuda nende otsuste täitmist, millega sanktsioonid, trahvid ja karistusmaksed on määratud; sätestada tuleks aegumistähtaegade pikkus, nende kulgemise alguskuupäev ning nende katkemist või peatumist esilekutsuvad asjaolud; seejuures tuleks ühelt poolt arvesse võtta ettevõtjate ja ettevõtjate ühenduste huve ning teiselt poolt haldustavadest tulenevaid nõudeid;

käesolevat määrust tuleb kohaldada määruse nr 11 (veohindade ja veotingimustega seotud diskrimineerimise kaotamise kohta Euroopa Majandusühenduse asutamislepingu artikli 79 lõike 3 rakendamisel) ([3]), määruse nr 17 (esimene määrus asutamislepingu artiklite 85 ja 86 rakendamise kohta) ([4]) ning nõukogu 19. juuli 1968. aasta määruse (EMÜ) nr 1017/68 (konkurentsieeskirjade rakendamiskorra kohta raudtee-, maantee- ja siseveetranspordis) ([5]) asjakohaste sätete suhtes; käesolevat määrust tuleb kohaldada ka nende määruste asjakohaste sätete suhtes, mis Euroopa Majandusühenduse õiguse transpordi- ja konkurentsiküsimusi käsitlevas valdkonnas edaspidi vastu võetakse,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Menetluste aegumine

1. Komisjoni õigusele määrata trahve ja sanktsioone Euroopa Majandusühenduse transpordi- ja konkurentsieeskirjade rikkumise korral kohaldatakse järgmisi aegumistähtaegu:

a) kolm aastat ettevõtjate või ettevõtjate ühenduste taotlusi või teatisi, infonõudeid või uurimistegevust käsitlevate sätete rikkumise korral;

b) viis aastat kõigi muude rikkumiste korral.

2. Aegumistähtaja kulgemine algab eeskirjade rikkumise toimepaneku päevast. Jätkuvate või korduvate eeskirjarikkumiste puhul algab aegumistähtaja kulgemine siiski rikkumise lõppemise päevast.

Artikkel 2

Menetluste aegumise katkemine

1. Komisjoni või komisjoni nõudel toimuv mõne liikmesriigi mis tahes tegevus, mille eesmärgiks on eeskirjade rikkumise

([1]) EÜT C 129, 11.12.1972, lk 10.
([2]) EÜT C 89, 23.8.1972, lk 21.
([3]) EÜT 52, 16.8.1960, lk 1121/60.
([4]) EÜT 13, 21.2.1962, lk 204/62.
([5]) EÜT L 175, 23.7.1968, lk 1.

esialgne uurimine või rikkumist käsitlevad menetlused, katkestavad menetluste aegumistähtaja kulgemise. Aegumistähtaja kulgemine katkeb kuupäevast, mil vähemalt ühele rikkumises osalenud ettevõtjale või ettevõtjate ühendusele sellisest tegevusest teatatakse.

Aegumistähtaja kulgemise katkestavad eelkõige järgmised asjaolud:

a) komisjoni või liikmesriigi pädevate ametiasutuste poolt komisjoni taotlusel esitatud kirjalikud infonõuded või komisjoni otsus, milles nõutakse vajalikku infot;

b) komisjoni või mis tahes liikmesriigi pädeva ametiasutuse poolt komisjoni taotlusel ametnikele antud kirjalikud load uurimistegevuseks või uurimist nõudev komisjoni otsus;

c) menetluse alustamine komisjoni poolt;

d) komisjoni vastuväidetest teatamine.

2. Aegumistähtaja kulgemine katkeb kõikide eeskirjarikkumises osalenud ettevõtjate ja ettevõtjate ühenduste suhtes.

3. Katkenud aegumistähtaja kulgemine algab uuesti. Aegumistähtaeg möödub hiljemalt päeval, mil kahekordse aegumistähtajaga võrdne ajavahemik lõpeb, ilma et komisjon oleks määranud trahvi või sanktsiooni; kõnesolev tähtaeg pikeneb vastavalt artiklile 3 peatunud aegumistähtajaga võrdse ajavahemiku võrra.

Artikkel 3

Menetluste aegumise peatumine

Menetluste aegumistähtaja kulgemine peatub komisjoni otsuse Euroopa Ühenduste Kohtus läbivaatamise ajaks.

Artikkel 4

Sundtäitmise aegumine

1. Komisjoni õigus rakendada otsuseid, millega määratakse trahve, sanktsioone ja karistusmakseid Euroopa Majandusühenduse transpordi- ja konkurentsieeskirjade rikkumise eest, kehtib viis aastat.

2. Aegumistähtaja kulgemine algab lõpliku otsuse tegemise päevast.

Artikkel 5

Sundtäitmise aegumise katkemine

1. Sundtäitmise aegumistähtaja kulgemine katkeb:

a) teatamise korral otsusest muuta trahvi, sanktsiooni või karistusmakse esialgset suurust või otsusest mitte rahuldada sellise muutmise taotlust;

b) komisjoni või komisjoni nõudel toimuva mõne liikmesriigi mis tahes tegevuse korral, mille eesmärgiks on trahvi, sanktsiooni või karistusmakse sundtäitmine.

2. Katkenud aegumistähtaja kulgemine algab uuesti.

Artikkel 6

Sundtäitmise aegumise peatumine

Sundtäitmise aegumistähtaja kulgemine peatub:

a) määratud maksetähtaja lõpuni või

b) kuni Euroopa Kohtu otsusega on peatatud otsuse sundtäitmine.

Artikkel 7

Ajaline kohaldamine

Käesolevat määrust kohaldatakse ka enne selle jõustumist toimunud eeskirjarikkumiste suhtes.

Artikkel 8

Jõustumine

Käesolev määrus jõustub 1. jaanuaril 1975.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 26. november 1974

Nõukogu nimel
eesistuja
J. LECANUET